

Poikkijärvi ortn. Soukolojärvi, Ötd sn, Nb 1.

— Mm. Muistatta, kyllä te muistatta ko siirryttä tähhään asumhaa?

— Joo tietenki. Näe ko me tulima Kuivakankhaasta<sup>78</sup> sieltä, niin isävaina oli laittanu tuohon navetan, joka seisoo tuossa vieläki, niin soli niin metthään tuonu sen navetan sieltä niin että, vaikka se oli niin likelä tietä, niin navettaa ei näkyntu ko tienreijän kohalta mistä soli tuonu sen sihe. —

— Jaa, soli niin mettässä?

— Soli niin mettä, koijukko. — Jaa. — Ja tätä paikkaa põläthiinki. Kuotkon paikaksi kuttuthiin, että ko päästhää siutti sen. — Mm. — Näe soli semmonen koijurotko. — Jaa. — Ja tuol oli takana sitte, me poikasena paimensima lehmiäki, niin soli niin pehmeä että me hääymä, tuossa keskipaikoilla, niin se me hääymä paimentaa ett ei lehmiät pääse sinne levvhän menhen, ne jäit sinne. —

<sup>78</sup> *Kuivakangas* = huvudbyn mellan älven och sjön Kuivajärvi. Andra delar av Nedre Kuivakangas by äro *Poikkijärvi*, väster om sjön Kuivajärvi, samt *Häiritara* väster om Poikkijärvi vid foten av berget Häirivaara. Sagemannens fader bodde i norra ändan av huvudbyn vid vägskalet till Perä-gården, innan han flyttade till Soukolojärvi. *venska landsmål B. 64 s. 48*

Sv-